

INGLÉS COMO SEGUNDA LENGUA PARA ADULTOS (ESL)

Asistir a una clase de ESL es un proceso simple

PASO 1: ¿CUÁL ES SU CONDICIÓN EN CANADÁ?

Nosotros damos la bienvenida a todos los estudiantes adultos a nuestras clases de ESL. Si Ud. es un residente Canadiense nuestros cursos son gratuitos. Por favor vea a continuación los requisitos que debe llenar:

Residentes Canadienses

Requisitos para calificar como residente Canadiense Ud. debe:

- Tener 18 años o más, no ser un estudiante inscripto en ninguna escuela pública diurna de Ontario y cuya primera lengua no es el inglés, y
- ser Ciudadano Canadiense (nacido fuera de Canadá), Residente Permanente, Refugiado Designado por la Convención o Solicitante de Refugio, o
- ser Nominado Provincial o sus dependientes, quien ha sido aprobado a través de Oportunidades en Ontario (Opportunities Ontario):
- ser Nominado para el Programa Provincial, pero que aún no ha sido procesado para recibir la condición de Residente Permanente, o
- ser Trabajador Extranjero Temporario, o sus dependientes, quien ha sido aprobado a través de la Clase de Experiencia Canadiense (Canadian Experience Class), o
- ser Trabajador Extranjero Doméstico admitido bajo el programa de Cuidador Personal que viva en el mismo domicilio (Live-In Caregiver).

Si Ud. califica en alguna de las categorías descriptas arriba, por favor continúe al Paso 2.

PASO 2: ENCUENTRE SU CLASE

¿HA ESTADO UD. EN UNA CLASE DE ESL EL AÑO PASADO (12 MESES)?

NO

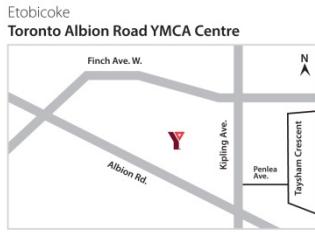
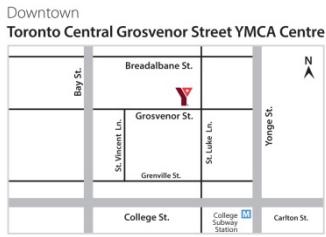
Por favor contacte al Centro de Referencia y Evaluación de la Asociación Cristiana de Jóvenes (YMCA) al teléfono **416-925-5462** para solicitar una entrevista para la evaluación de su lenguaje. Ud. necesitará mostrar prueba de residencia; solamente uno de los siguientes documentos será aceptado:

- Tarjeta de Residente Permanente
- Reconocimiento de Intento de Solicitud de Estado de Refugiado
- Documento de Estado de Refugiado
- Condición de Refugiado de la Convención
- Tarjeta de Ciudadanía Canadiense
- Pasaporte Canadiense
- Permiso de trabajo y una carta indicando la aceptación en el programa de Oportunidades en Ontario: Programa Provincial de Nominación
- Carta de Confirmación de Ciudadanía e Inmigración de Canadá confirmando aprobación de Residencia Permanente
- Permiso de trabajo de Cuidador Personal que viva en el mismo domicilio emitido por Ciudadanía e Inmigración de Canadá.

Las citas pueden ser durante el día, la noche o en fines de semana; por favor vea los lugares listados abajo. Una vez evaluado, su evaluador puede registrarla en una (o más) de nuestras clases. Ellos le imprimirán su Formulario de Referencia del Curso, el cual Ud. necesitará traer al primer día de clase. Si Ud. necesita ayuda en algún momento después de haber abandonado el Centro de YMCA o quisiera que nosotros le consigamos una cita para su evaluación del lenguaje, por favor llame a nuestra oficina central al teléfono **416-338-4300**.



YMCA Assessment and Referral Centres



¿HA ESTADO UD. EN UNA CLASE DE ESL EL AÑO PASADO (12 MESES)

SI

Llame por teléfono a nuestra oficina central al **416-338-4300** o visite nuestro sitio en la red www.ESLtoronto.ca para ver nuestra lista de lugares de enseñanza de ESL y los niveles correspondientes. Por favor tenga a mano su número de referencia. O si Ud. encuentra un lugar con su nivel de lenguaje de acuerdo a su evaluación, Ud. puede ir a ese lugar y llevar:

Sus documentos de inmigración **y** una foto para su identificación y uno de los siguientes documentos:

- su número de referencia de estudiante (que se le dio a Ud. en su examen de evaluación), o
- un formulario de referencia al curso de su última clase.

Visitantes

Si Ud. está visitando Canadá o está aquí con visa de estudiante, Ud. puede asistir a nuestro programa de ESL para visitantes por \$7 la hora de instrucción en la clase, incluido el impuesto. Ud. debe inscribirse por un mínimo de dos semanas y pagar \$60 por una evaluación previa a asistir a cualquier clase. Las evaluaciones se realizan en Bickford Centre (777 Bloor Street West) solamente reservando una cita. Llame por teléfono al **416-393-0532** para más información. Aceptamos dinero en efectivo, giro postal y cheques certificados pagaderos a: **Toronto District School Board**. La matrícula de los cursos no son reembolsables.